

## 「Smile again」/ 松任谷由実 with Friends Of Love The Earth

Words & Music:松任谷由実

訳詞:ディック・リー/amin/イム・ヒョンジュ

Produced & Arranged by 松任谷正隆

Friends Of Love The Earth

ディック・リー / Dick Lee (fromシンガポール) on VOCALS amin (from中国) on VOCALS

イム・ヒョンジュ / Lim Hyung Loo (from韓国) on VOCALS シェイ・クー / Xu Ke (from中国) on 二胡

「Smile again」の詳細は特設サイト http://www.toemi.jp/yuming/ をご参照ください。



## 「Smile again」とは・・・

YUMING & イベント参加アーティストとのコラボレーションから生まれた「YUMING Love The Earth Final」のテーマ・ソングです。

~ 愛し合う恋人たちの間には時として国や人種、歴史といったさまざまな「かべ」が存在します。 その「かべ」を乗り越えようとしている人達にエールを送る曲です。

ある種祈りにも似た、一聴すると穏やかなミディアム・バラードでありながらも、参加アーティストたちの熱い想いが強力なエナジーとなり、聴くものの心に響きます。~

## **Message from YUMING**

ここ最近、隣国との軋轢が報道されているのを観て、すご〈近い国同士なのに友達としてもいられないこともあるんだ、と強〈感じたことが、今回の曲のテーマです。

「もう一度笑顔が見たい」というはっきりしたコンセプトがベースにありました。

コンセプトも曲もとてもシンプルだけど、シンプルでなければリスナーはもとより一緒に歌ってもらう違う 国のアーティストたちに伝わらないので、楽曲作りの核には細心の注意をはらいました。

「音楽は国境を越える」と言葉で言うのは簡単だけど、確実にボーダーは存在していて、それを意識しつ つもそこを乗り越えていきたいという姿勢を常に持っていたいと思っています。

この曲で少しでもそんな思いが伝えられたらうれしいです。

松任谷由実